371R1048

Nr L 114/10 *EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS OFFICIELLA TIDNING* 26.5.71

RÅDETS FÖRORDNING (EEG) nr 1048/71

av den 25 maj 1971

om ändring av förordning (EEG) nr 766/68 om fastställande av allmänna bestämmelser om beviljande av exportbidrag för socker, i fråga om justering av bidraget

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska ekonomiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning nr 1009/67/EEG av den 18 december 1967 om den gemensamma organisationen av marknaden för socker([1]), senast ändrad genom förordning (EEG) nr 1253/70([2]), särskilt artikel 17.2 och 17.3 i denna,

med beaktande av kommissionens förslag, och

med beaktande av följande:

Enligt artikel 12 i rådets förordning (EEG) nr 766/68 av den 18 juni 1968 om fastställande av allmänna bestämmelser om beviljande av exportbidrag för socker([3]), senast ändrad genom förordning (EEG) nr 2488/69([4]), skall en strikt anpassning ske av det exportbidrag som fastställts, om det under dess giltighetstid inträffar en förändring av vissa priser i gemenskapen på socker och melass. Bestämmelsen har visat sig vara alltför osmidig. Artikel 12 bör därför ändras för att medge lämplig anpassning vid behov.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Artikel 12 i förordning (EEG) nr 766/68 skall ersättas med följande:

"Om det under tiden mellan

— den dag då ansökan om exportlicens och förutfastställelse av exportbidraget mottas, eller

— den dag då tidsfristen för inlämnande av anbud löper ut i de fall det är fråga om ett exportbidrag som skall fastställas genom ett anbudsförfarande,

och den dag då exporten sker inträffar en ändring av de priser som fastställts för socker eller melass i enlighet med förordning (EEG) nr 1009/67/EEG, kan en justering göras av bidragsbeloppet."

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska Ekonomiska Gemenskapernas officiella tidning.*

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 25 maj 1971.

På rådets vägnar
M. COINTAT
Ordförande

([1]) EGT nr 308, 18.12.1967, s. 1.
([2]) EGT nr L 143, 1.7.1970, s. 1.
([3]) EGT nr L 143, 25.6.1968, s. 6.
([4]) EGT nr L 314, 15.12.1969, s. 12.